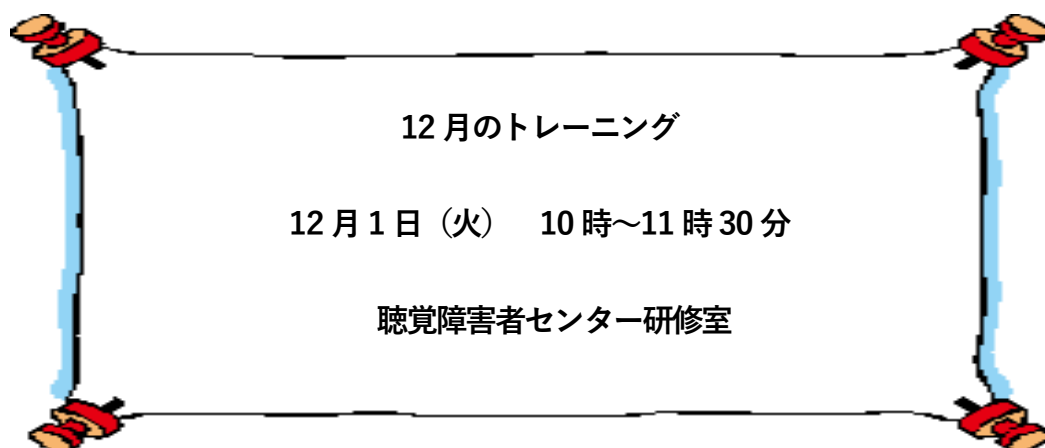


手話通訳トレーニング 手話通訳技術 UP 学習会

手話通訳技術 UP をめざす学習会です。休止から手話通訳活動再開をされる方をはじめ、手話通訳者のどなたでも参加できます。*手話通訳士（滋賀県登録3年未満を除く）はこの学習会の対象となりません。

学習は自主学習（自己の振り返りと研鑽）とグループ学習（お互いに認め励まし合う）で進めます。12月の課題は、「意味をつかんで伝える」です。



私たちは、言いたいことを日本語で伝える時

くわしくは言葉にしないけれど、確かに「意図」が含まれています。

日本語に隠れる「意図」をどのように翻訳すれば聴覚障害者に伝わるでしょう。

表現の工夫をグループワークで考えてみましょう。